

Revista ECONOMICA

Supliment • nr. 39 • 1 octombrie 1976

1

M.I.C.M.G. – ÎNTRERINDEREA UTILAJ
DE MORĂRIT – TOPLEȚ
județul Caraș-Severin
Telefon : 21

2

ÎNTRERINDEREA „ACE DE TRICOTAT”
București – str. Unității nr. 79-91
Telefon : 21.51.40 – 48
Aprov.-desf. : 21.68.71. Telex : 11.968

METALE



Oțel rotund :

- Ø 13 mm 13CN35 kg. 400
- Ø 22 mm OLC45 kg. 1000
- Ø 22 OL60—1k kg. 1000
- Ø 24 OLC45 kg. 275

- Ø 34 OL50—k kg. 500
- Ø 42 33MOC11 kg. 925
- Ø 42 41MOC11 kg. 500
- Ø 45 OL37—1n kg. 1000
- Ø 56 Cr13 kg. 694
- Ø 60 OL37—1n kg. 6000
- Ø 65 35CN15 kg. 267
- Ø 80 33MOC11 kg. 827
- Ø 100 40C10 kg. 2000
- Ø 150 L70 kg. 500

Oțel patrat :

- 16×16 OL50 kg. 393
- 18×18 OLC35 kg. 300

Oțel lat :

- 25×10 OL50 kg. 393
- 30×6 arc. 4 kg. 1000
- 30×6 arc. 6 kg. 230
- 30×10 OL50 kg. 538
- 30×10 OL60 kg. 901
- 30×10 31MCS10 kg. 400

COOPERATIVA DE INVALIDI „UNIREA” SATU MARE str. Depozitelor nr. 19

execută pe bază de comandă, diferite acoperiri metalice:

- cromare – pină la 10 micrometri
- nichelare – pină la 4 micrometri
- zincare

Pentru lucrările menționate se încheie contracte pentru
trimestrul IV 1976 și pe anul 1977



OFERTE

— 30×10 65M10 kg. 3522

— 30×10 arc. 3 kg. 3971

— 35×8 OLC45 kg. 619

— 35×10 arc. 3 kg. 121

— 40×8 OL37 kg. 1221

— 30×14 OL70 kg. 500

— 40×8 OL50 kg. 1000

— 40×10 OL37 kg. 1100

— 40×14 OLC45 kg. 368

— 45×8 OL52—2k kg. 941

— 45×12 OL50 kg. 209

— 45×12 OL60 kg. 22650

— 45×14 OL50—1k kg. 2396

— 50×7 35M16 kg. 201

— 50×10 armko kg. 1455

— 50×14 OL52—2k kg. 3034

— 60×8 OL50—1k kg. 128

— 70×10 65M10 kg. 13821

— 80×10 OLC45 kg. 1000

— 90×10 OL37 kg. 1000

— 60×20 armko kg. 233

— 60×20 OL37—1n kg. 1496

— 80×16 OL50—1k kg. 1307

— 80×20 OLC45 kg. 727

— 100×14 OL37 kg. 2030

— 100×16 OL37 kg. 155

— 100×16 OL42 kg. 96

— 100×25 OL50 kg. 60

— 100×50 OLC15 kg. 916

— 110×10 OL37 kg. 485

— 110×25 armko kg. 72

— 120×50 OL37 kg. 264

— 140×12 OL50 kg. 1550

— 140×16 OL60 kg. 2376

— 150×10 OL50—1k kg. 520

Oțel corn :

— 65×50×9 OL37 kg. 690

— 125×80×8 St. 3—Kp kg. 942

— 100×63×10 St. 3.kp kg. 6500

— 160×100×10 St.3.kp kg. 820

Oțel U. Iași :

— 40×25×3 OL37—1n kg. 1030

Bare trase :

— Ø 14 OLC15 kg. 470

— Ø 16 OLC15 kg. 290

— Ø 16 OL60 kg. 790

— Ø 16 OLC60 kg. 58

— Ø 18 OLC15 kg. 1237

— Ø 36 OL50 kg. 922

— Ø 38 OL50 kg. 460

— Tablă 3 mm OL52 kg. 555

— Țeavă instalație 6 kg. 366

Țeavă constr.

— 20×5 kg. 1160

— 21×5 OLT35 kg. 48

— 32×9 40C10 kg. 1232

— 34×7 OLT35 kg. 330

— 38×4,5 OLT35 kg. 110

— 40×7 OLT45 kg. 150

— 45×4,5 OLT35 kg. 229

— 50×6 St. 35 kg. 2931

— 53×6 OLT35 kg. 174

— 53×10 OLT35 kg. 3502

— 55×4 OLT35 kg. 467

— 60×6 OLT35 kg. 4179

— 60×60×6 OLT35 kg. 201

— 60×12 OLT45 kg. 555

— 76×10 OLT35 kg. 893

— 73×6 OLT35 kg. 3000

— 76×11 OLT35 kg. 132

— 89×3,5 OLT35 kg. 400

— 89×14 OLT35 kg. 118

— 89×17 OLT35 kg. 365

— 102×4,5 OLT35 kg. 1254

— 168×14 OLT35 kg. 1130

— 106×60×6 OLT35 kg. 2060

Tablă inox :

— 0,75 mm W.4016 kg. 500

— 15 W.4541 kg. 240

— 16 mm W.4020 kg. 253

— 18 mm W.4301 kg. 305

— 22 mm W.4713 kg. 368

Metale dure plăci :

— H.15—12 D12 KOIH605 buc. 1

— SNMG SIP 12—04—04 buc. 181

— K15 K274—1—1630 buc. 100

— BK 6M 1021 buc. 46

— K10 SNMA 120408 buc. 262

— K10 SNMG 120412 buc. 450

— K10SNUN 190412 buc. 100

— K10 TNUN 160412 buc. 65

— P10 E12 buc. 22

— P10 SNMG 090308 buc. 60

— P10 SNMM 190616 buc. 150

— P10 TNUN 160408 buc. 160

— K15 SNMA 120408 buc. 820

— P10 SNUN 190408 buc. 19

— SPMR buc. 200

— P30 A12 buc. 700

— S2 10—40 buc. 12

— S1 16—12 buc. 43

— K10 SNUN 12—04—12 buc. 110

— P10 TNUN 220412 buc. 450

Cuie spintecate :

— 2×20 kg. 50

— 2,4×20 kg. 20

— 2,4×32 kg. 5

— 2,5×25 kg. 8

— 2,7×25 kg. 5

— 4×36 kg. 3

— 5×20 kg. 24

— 5×32 kg. 17

— 5×36 kg. 30

5,5×20 kg. 22
5,6×25 kg. 100
6×30 kg. 23
6,3×32 kg. 40
6,3×80 kg. 19
ie construcții :
2×30 kg. 99
2,2×50 kg. 200
2,24×60 kg. 100
2,8×50 kg. 200
4×40 kg. 400
Bară alamă Am58 1/2T Ø 70 kg. 127
Sirmă sudură cuprată lucioasă Ø 3,15 kg. 277
idem alamă S10 Ø 3 kg. 64
idem CSC8 Ø 3 kg. 746
idem CSC8 Ø 4 kg. 636
Bară alamă Am58 1/2T Hexagon 12 mm kg. 9
idem Lat 40×10 kg. 12
Țevi alamă 58 1/2T 21×1,5 kg. 46
Tablă alamă Am58 1/2T 2,5×1000×2000 kg. 400
idem 3×1000×2000 kg. 200
Bară cupru Cu9 1/2T Ø 6 kg. 40
idem Ø 12 kg. 40
idem Ø 18 kg. 70
Tablă cupru Cu9 1/2T 1 mm kg. 50
idem 2 mm kg. 95
idem 4 mm kg. 22
Țevi cupru 6 mm kg. 20
Bară aluminiu Ø 12 kg. 19
idem Ø 32 kg. 18
Tablă aluminiu 2 mm kg. 100
idem 3 mm kg. 200
Magneziu metalic bloc kg. 201
Compoziție superioară bloc kg. 200
Prealiaj CuAl bloc kg. 408

Șurub mecanic STAS 920 :
— 10×70 buc. 5330
— 10×140 buc. 1500
— 12×40 buc. 6200
— 12×130 buc. 1100
— 12×140 buc. 1300
— 12×180 buc. 1700
— 16×150 buc. 790
Șurub cap torband STAS 925 :
— 10×25 buc. 9300
— 10×50 buc. 12900

— 10×55 buc. 8500
Șurub cap patrat STAS 1472 :
— 8×20 buc. 1100
— 8×35 buc. 1100
— 10×35 buc. 1750
— 10×40 buc. 3000
— 12×35 buc. 1050
— 12×40 buc. 3960
— 16×100 buc. 820

STIMAȚI CITITORI!

În proiectul de program editorial al „Revistei economice” pe anul 1977 figurează următoarele lucrări :

- Răspunderea în comerțul internațional (a unităților producătoare și a întreprinderilor de comerț exterior).
- Corespondență comercială internațională (în limbile : română, engleză, franceză, germană, rusă, spaniolă).
- Raporturi de muncă, volumul III.
- Gestionarea și controlul valorilor materiale și bănești.
- Administrarea imobilelor.

Pentru a vă asigura primirea cu regularitate a „Revistei economice”, a suplimentului economico-legislativ, săptăminal, și a lucrărilor menționate completați, decupați și expediați, redacției formularul de comandă de mai jos.

(adresa completă a abonatului)

Către

„REVISTA ECONOMICA”

BUCUREȘTI 22, CALEA DOROBANȚILOR 25 cod 71131

Vă facem cunoscut că prin mandatul poștal din ziua de :
v-am expedit suma de lei, în contul ISIAP 645130152,
BNRSR, Filiala Sector 1, București, reprezentînd abonament
a 360 lei, la „Revista economică” și la cărțile care figurează în planul edi-
torial pe anul 1977.

(semnătura abonatului)

OFERTE

Șurub cap înecat și nas STAS 1474 :

- 10×40 buc. 1685
- 10×45 buc. 5000

Șurub cap înecat git patrat STAS 1477:

- 10×25 buc. 340
- 10×45 buc. 5500
- 12×35 buc. 2090

Șurub mecanic STAS 2117 :

- 16×40 buc. 1150

Șurub mecanic STAS 4272 :

- 12×70 buc. 14300
- 12×80 buc. 6800
- 12×130 buc. 1500
- 12×150 buc. 1000

Șurub mecanic STAS 4845 :

- 10×55 buc. 8000

Șurub mecanic STAS 6219 :

- 5×16 buc. 23600
- 16×30 buc. 3600
- 16×35 buc. 5400

Șurub mecanic STAS 6220 :

- 8×75 buc. 12400
- 10×55 buc. 10000
- 10×110 buc. 6400
- 10×120 buc. 1800
- 16×120 buc. 3200
- 16×160 buc. 5000

Șurub cap torband STAS 6444:

- 10×65 buc. 1600
- 10×70 buc. 3400
- 12×40 buc. 3300

Șurub prins lemn STAS 1451 :

- 3×16 buc. 12000
- 3×14 buc. 80000

— 3×20 buc. 30000

— 3×40 buc. 20000

— 4×50 buc. 50000

— 5×20 buc. 10000

— 5×40 buc. 12000

— 6×30 buc. 12000

— 6×60 buc. 15000

Șurub prins lemn STAS 1452 :

— 2,5×10 buc. 30000

— 3×10 buc. 35000

— 4×45 buc. 7000

— 5×20 buc. 15000

— 5×25 buc. 10000

— 5×40 buc. 36000

— 5×45 buc. 5600

— 6×30 buc. 21000

— 6×40 buc. 14500

Șurub prins lemn STAS 1453 :

— 4×25 buc. 15000

— 5×25 buc. 4000

Nituri din oțel STAS 797 :

— 2×10 kg. 25

— 2,5×10 kg. 28

— 5×18 kg. 45

— 5×22 kg. 130

— 5×26 kg. 100

— 6×10 kg. 15

— 6×12 kg. 20

— 6×16 kg. 70

— 6×18 kg. 40

— 6×20 kg. 190

— 6×24 kg. 30

— 6×26 kg. 25

— 6×30 kg. 20

— 6×40 kg. 120

— 6×45 kg. 25

— 8×22 kg. 25

— 8×26 kg. 30

— 10×60 kg. 110

— 12×65 kg. 300

— 12×70 kg. 235

— 12×75 kg. 198

— 13×30 kg. 28

— 13×65 kg. 60

— 13,70 kg. 20

— 13×90 kg. 50

— 16×60 kg. 50

— 16×145 kg. 35

— 22×45 kg. 40

— 22×65 kg. 20

Nituri din oțel STAS 3165 :

— 8×22 kg. 140

Piulițe precise STAS 4071

— 16×1,5 buc. 23000

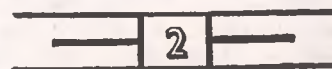
— Piulițe cranelate STAS 4073 24×2
buc. 7000

Piulițe cranelate joase STAS 4074 :

— 16×1,5 buc. 20000

— 24×2 buc. 12100

— 27×1,5 buc. 2400



Produse ale căror balanță se aprobă
de Consiliul de Miniștri

M.I.M.

Profile grele :

— U.N.P. OL 37 260 mm kg. 171

Profile mijlocii și ușoare :

— Cornier 70×70×7 kg. 1344

— idem 100×100×10 kg. 171

— Profil T.M. kg. 87

Tablă mijlocie și groasă :

— Tablă ng. OL 42 8 mm kg. 500

Oțeluri aliate :

— W 2419 Ø 11 mm kg. 10

— Idem Ø 15 mm kg. 20

— Oțel Inox (H.18) Ø 35 mm kg. 30

— W 2419 Ø 12 mm kg. 20

— C 120 60×40 mm kg. 215

— idem 80×40 mm kg. 25

— C 120 80×30 mm kg. 50

— idem 90×30 mm kg. 20

— idem 100×20 mm kg. 50

— idem 100×25 mm kg. 50

— idem 120×20 mm kg. 25

— idem 120×30 mm kg. 25

— idem 140×25 mm kg. 50

Bare oțel carbon :

— OSC 8 30×30 mm kg. 20

— idem 22×12 mm kg. 20

— OSC 10 20×5 mm kg. 20

Bare oțel rapid :

— W 3355 Ø 35 mm kg. 65

— R 18 Ø 50 mm kg. 20

— RP 3 Ø 65 mm kg. 30

— RP 3 Ø 90 mm kg. 50

Ţevi oțel pentru construcții :

— 1/2 T 114×20 mm kg. 200

laminate cupru :

— Bandă Cu 8×2 mm kg. 20

— Bare cupru 80×10 mm kg. 50

laminate alamă :

— Bare alamă Ø 24 mm kg. 70

Produse ale căror balanță se aprobă de organele de conducere colectivă din ministere, ale organelor centrale și locale

M.I.M.

— Tub flexibil metalic Ø 32 mm mtr. 42

Bare trase :

— OLC 60 Ø 7 mm kg. 150

— OL 37 Hexagon Ø 7 mm kg. 25

— OL 38 Ø 9 mm kg. 30

— OL 15 Ø 12 mm kg. 30

Sîrmă trasă din oțel cu rez. sub 50 kgf/mm² :

— Sîrmă rez. 40 kgf/mm² 1,60 mm kg. 1000

Sîrmă trasă din oțel arc :

— RR 3,5 mm kg. 10

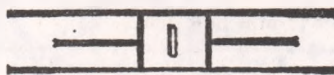
Sîrmă sudură obișnuită :

— Ø 1,20 mm kg. 30

Sîrmă trefilată de aluminiu :

— Sîrmă aluminiu 3,5 mm kg. 36

**MOTOARE
UTILAJE—SCULE**



Motoare electr. 037×1000—2/3 IP 54 talpa buc. 5

— Idem 055×1500—2/3 IP 54 talpa buc. 62

— Idem 075×300—2/3 IP 44 talpa buc. 2

— Idem 1,1×500—2/3 IP 54 talpa buc. 5

— Idem 4×1500—2/3 IP 54 talpa buc. 11

— Idem 5,5×1000—3/6 buc. 53

— Idem 15×750—3/6 buc. 21

— Idem 15×1000—3/6 buc. 44

— Idem 22×1500—3/6 buc. 8

— Idem 055×1500—F1 44 buc. 3

— Idem 055×1500 FA IP 54 buc. 6

— Reductor viteză 35/25—055×1500 buc. 9

— Idem 2500—1 : 50 buc. 1

— Idem BH 1 : 16 buc. 5

— Ventilator V.454/022—1,85×3000 buc. 60

— Ventilator V.426/02—1,1×1500 buc. 9

— Ventilator V.296/E041—55×1500 buc. 1

Alezoare STAS 1263 :

— Ø 7 buc. 12

— Ø 10 buc. 12

— Ø 11 buc. 4

— Ø 13 buc. 5

— Ø 14 buc. 15

— Ø 18 buc. 5

— Ø 19 buc. 3

Alezoare STAS 5713 :

— Ø 21 buc. 3

— Ø 24,5 buc. 6

— Ø 27,5 buc. 6

Burghiu STAS 573 :

— Ø 3,2 buc. 20

— Ø 5 buc. 25

— Ø 5,7 buc. 15

OFERTE

- \varnothing 5,8 buc. 10
- \varnothing 7,3 buc. 20
- \varnothing 7,8 buc. 20
- \varnothing 9,2 buc. 8
- \varnothing 10,2 buc. 9
- \varnothing 11 buc. 10
- \varnothing 12,7 buc. 15
- \varnothing 16,5 buc. 15
- \varnothing 16,25 buc. 5
- \varnothing 17 buc. 55
- \varnothing 17,25 buc. 10
- \varnothing 17,4 buc. 5
- \varnothing 18,75 buc. 2
- \varnothing 20,9 buc. 10
- \varnothing 30 buc. 5

Burghiu STAS 574 :

- \varnothing 3,3 buc. 100
- \varnothing 3,7 buc. 80
- \varnothing 4 buc. 20
- \varnothing 7,3 buc. 20
- \varnothing 12 buc. 30
- \varnothing 12,5 buc. 25

Burghiu STAS 575 :

- \varnothing 8,3 buc. 70
- \varnothing 8,7 buc. 10
- \varnothing 9,5 buc. 400
- \varnothing 12,5 buc. 105
- \varnothing 14,5 buc. 60
- \varnothing 18,5 buc. 70
- \varnothing 40,5 buc. 7

Filiere STAS 1160 M. :

- 16 \times 1,5 buc. 16
- 18 \times 1 buc. 28
- 18 \times 1,5 buc. 60
- 20 \times 1 buc. 22
- 22 \times 1,5 buc. 45
- 24 \times 2 buc. 19

— 27 \times 2 buc. 5

— 30 buc. 10

— 33 buc. 6

— 42 \times 1,5 buc. 10

— Freze Stas 1683 \varnothing 14 buc. 64

— idem 1681 \varnothing 16 buc. 25

— idem 1681 \varnothing 20 buc. 30

— idem 1683 \varnothing 22 buc. 17

— idem 1681 \varnothing 26 buc. 51

— idem 1681 \varnothing 40 buc. 100

— Freze Stas 579 80 \times 63 buc. 45

— idem 2217 90 \times 45 buc. 9

— Tarozi Stas 1113 5/16 buc. 15

— Tarozi Stas 1113 M.1 buc. 8

— idem 1112 12 \times 1,5 buc. 41

— idem M.30 buc. 33

— idem M.33 buc. 15

— idem M.36 \times 2 buc. 6

— idem 39 \times 2 buc. 4

— idem 42 buc. 24

— idem 52 \times 1 buc. 8

— idem Stas 7447 18 buc. 10

— idem 22 buc. 20

Chei fixe simple STAS 582 :

— 9 mm buc. 100

— 46 mm buc. 30

— 75 mm buc. 3

— 80 mm buc. 1

— 90 mm buc. 2

Chei fixe duble STAS 582 :

— 20 \times 72 mm buc. 400

— 24 \times 26 mm buc. 20

— 27 \times 32 mm buc. 50

— 32 \times 36 mm buc. 300

— 36 \times 41 mm buc. 100

— 25 \times 28 mm buc. 25

— 21 \times 23 mm buc. 25

Chei combinate STAS 8897 :

— 8 \times 8 mm buc. 8

— 11 \times 11 mm buc. 8

— 14 \times 14 mm buc. 9

— 17 \times 17 mm buc. 10

— 27 \times 27 mm buc. 3

— 32 \times 32 mm buc. 3

Chei inelare cromate STAS 672 :

— 10 \times 11 mm buc. 178

— 12 \times 13 mm buc. 11

— 14 \times 15 mm buc. 158

— 28 \times 32 mm buc. 5

— 32 \times 36 mm buc. 8

Chei reglabile cu role STAS 8384

— 22 mm buc. 2

— 27 mm buc. 2

— 36 mm buc. 4

Chei tubulare STAS 4815 :

— 19 \times 22 mm buc. 110

— 24 \times 27 mm buc. 58

— 9 \times 11 mm buc. 25

— 10 \times 12 mm buc. 114

— Cuțite rindea simple 39 mm

— idem dublă 57 mm buc. 20

— Cuțite strung 6384 K10 32 \times 32 buc. 200

— idem 6377 K10 32 \times 32 buc. 200

— Dălți din lemn 5 mm buc. 68

— idem 10 mm buc. 31

— idem 15 mm buc. 11

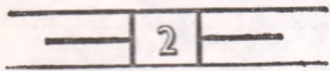
— Dălți lemn pt. strung lat 18 r buc. 29

— idem 22 mm buc. 23

— idem 24 mm buc. 49

— Dălți de mină late pt. fier 49 LD 125 mm buc. 53

- idem cruce 200 mm buc. 172
- Pinză fierăstrău panglică 15 mm ml 600
- Bec sudură tip 389—1—39 buc. 25
- idem 388—1—66 buc. 39
- idem M.7 1—40 buc. 20
- idem 388 1—61 buc. 20
- Șurubelniță 7917 S.E 160 buc. 200
- idem 200 buc. 330
- idem S.H. 220 buc. 200
- idem S.E. 250 buc. 500
- idem 320 buc. 200
- Clește patent izolat 200 mm buc. 58
- idem SIKO 200 mm buc. 15
- inel sig. alezaj 8066 Al—150 mm buc. 28
- idem reglabil 8065 250 mm buc. 23
- Reducții con morse St. 252 3/1 buc. 144
- idem 3/2 buc. 40
- idem 4/1 buc. 30
- idem 4/3 buc. 50
- idem 5/3 buc. 80
- idem 5/2 buc. 50



- Motoare electrice de 0,25 kw peste gabarit 63—71—80—100—112—132—225 :
- 1,7 kw×1400 t/m 220/380V (pr. casare în stare de funcționare) buc. 1
- 1kw×1000 t/m 2/3 gab. 135 (prov. casare stare bună) buc. 1
- 0,8 kw×1000 t/m 2/3 gab. 100 (prov. casare stare bună) buc. 1
- 0,6 kw×2750 t/m 2/5 gab. 80 (prov. casare stare bună) buc. 3
- 0,8 kw×1410 t/m 2/3 gab. 90 (prov. casare stare bună) buc. 3
- 2,2 kw×2850 t/m 2/3 gab. 100 (prov. casare stare bună) buc. 3

- 0,8 kw×1000 t/m 2/3 gab. 100 (prov. casare stare bună) buc. 1
- 0,15 kw×3000 t/m 2/5 gab. 60 (prov. casare stare bună) buc. 1
- Motoare electrice 2,7kw×1440 t/m 2/3 gab. 140 (prov. casare stare bună) buc. 1
- 0,8kw×935 t/m 2/3 gab. 100 (prov. casare stare bună) buc. 2
- 0,8 kw×2750 t/m 2/5 gab. 80 (prov. casare stare bună) buc. 1

Aparate de măsură și control neelectrice :

- Manometru pt. gaze diferențial înregistrator tip MDI Prima diferență CH 20 1000 mm NLR 3629—68 HG 000. buc. 1
- Manometru industrial Ø 100—10 buc. 2
- Contoare gaz 20 mc buc. 1
- Separator tripolar 10 kw/630 A buc. 1

Transformatori Tip. TMA 220V—380W Aparate de măsură și control electrice și magnetice :

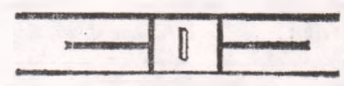
- Termocuplu Fer-Constantan buc. 8
- Termocuplu platiu RR—P1 buc. 8

Produse ale căror balanțe se aprobă de consiliile, respectiv comitetele oamenilor muncii

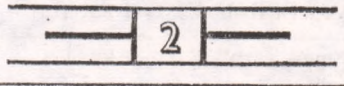
- Motoare electrice sub 0,25 kw :
- Motoare pt. pompe 5 MP 220/380V 0,15×3000 t/m gab. 80 buc. 5
- Condensatori ceramici B 3000—2000 TGL 68—109 buc. 34
- Pompă Lotru ASI 100 C cuplat 18,5 KV 3000-t/m 380 W buc. 1
- Pompă Criș 65 B 8 N-4-0,55×1500 t/m buc. 1
- Motor Volga —km 365407 de la ultima RK — 12964 km buc. 1
- Buton comandă cu carcasă buc. 3
- Macara — Demag tip DW KF 220 V.buc. 3
- Lanț 2560—98344 pt. macara Demag buc. 1
- Termorezistențe cod. 264-00-2174-550 Co. buc. 1

- Ventilator centrifugal Q = 355 m³/h — H = 40 mm C.A. cu electromotor 0,3 Kw — 3000 ture buc. 1
- Ventilator axial A = 18000 m³/h — H = 40 mm C.A. cu electromotor 7,5 kw — 1500 ture buc. 1
- Ventilator centrifugal Q = 7100 m³/h H = 504 mm C.A. electromotor 18,5 kw 3000 ture buc. 1
- Separator ciclon umed nr. 3 Q = 5250 m³/h — H = 76 C.A. buc. 2
- Separator ciclon umed nr. 4 Q = 6800 m³/h — H = 76 mm C.A. buc. 1
- Canale ventilație din tablă neagră cu perimetru de la 250—2500, coturi etaje, piese speciale clapete etc. global
- Pompe centrifugale pentru apă rece tip L 100 C Q = 70 m³/h — H = 42 mm. C.A. cu electromotor 17 Kw. și refularea diametru 3" buc. 2

CONSTRUCȚII — INSTALAȚII ELECTRICE



- Balastru BVA 250 W buc. 70
- Elementi siguranță LFI 63A buc. 3300
- Patricane MPR—100 A buc. 57
- Transformatori sep TMA 250/380V/24/V buc. 15
- idem 250/380V/160V buc. 8



- Aparate electrice de joasă tensiune:**
- Sină contact 150 W buc. 200
 - Capac contact 4 mm buc. 800
 - Conectori 4 m/m buc. 1300

OFERTE

- Comutatori CL 16 buc. 8
- Întrerupător aspirator 10A—220V buc. 4
- Întrerupător 60A—500V R 920 buc. 2
- Rezistențe chimice buc. 6
- Tranzistor EFT 321 buc. 2

Becuri :

- 12/25W buc. 30
- C 1 pol. 12V×30W buc. 5
- idem 12V×50W buc. 2

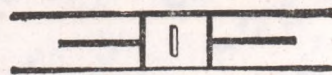
Contactori :

- cu releu 2A—220V buc. 4
- idem 25A—220V buc. 1

Releu termic :

- Releu lampă monobloc 50 HZ—220V buc. 10
- Releu TSA 0,55A cod. 3670 buc. 50
- Releu termic 0,35A buc. 10

CHIMICE — LEMN — HÎRTIE



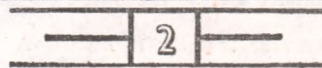
Vopsele :

- Lichid amortizor kg. 40
- Grund pentru nave G431—1 kg. 300
- Vopsea albă V101—1 kg. 100
- Vopsea maro V751—3 kg. 300
- Vopsea roșie V231—2 kg. 52
- Vopsea gri OLIVA kg. 6
- Vopsea neagră ulei V901—2 kg. 34
- Vopsea roșie V231—1 kg. 415
- Email vernil E511—1 kg. 175
- Email alb E105—1 kg. 600
- Email verde E565—2 kg. 60
- Email verde E535—2 kg. 180
- Email bleu E635—3 kg. 363
- Email roșu E5001 kg. 300
- Email clor alb E109—1 kg. 200

- Nitro email negru E902—1 kg. 200
- Nitro email alb E102—1 kg. 200
- Nitro email verde E532—1 kg. 140

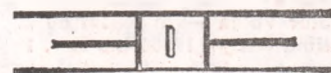
Materiale chimice :

- Pastă lustruit kg. 12
- Masă cablu galbenă kg. 108
- Carbonat de sodiu kg. 47
- Carbonat de sodiu cristal kg. 5
- Lac SI 99,7 kg. 25
- Bachelită praf neagră kg. 290
- Clorură de amoniu kg. 147
- Loctite tip 75 cutii 721
- Pastă etanșare cutii 903
- Clorură de amoniu kg. 300



- Tub PVC Ø 6 mm ml. 146
- Plexiglas alb Stîplex 6 mm kg. 2,6
- Sare cuprare R 18 kg. 71
- Sulfat de nichel kg. 201
- Deliquor SOF blau produs decapant kg. 2000
- Anvelopă 670×16 (pt. Volga) buc. 1
- Curele răsucite din piele 10—12 mm kg. 30

TEXTILE — PIELE — CAUCIUC



- Tuburi flexibile TD 10—03 600 mm (furtun presiune) buc. 960
- Tuburi flexibile TD 10—03 L=800 mm (furtun presiune) buc. 1630
- Tuburi flexibile TD 10—03 L=900 mm (furtun presiune) buc. 238



Sfoară in, cînepă :

- Sfoară cînepă simbol 120 Stas 1930/73 kg. 36

Țesături de mătase :

- Panglică tafta vernil lățime 52 mm ml. 200
- Curele mătase 600×35 mm buc. 10

PIESE DE SCHIMB RULMENȚI



Curele trapezoidale :

- 10×6×900 buc. 200
- 13×8×1000 buc. 100
- 13×8×2000 buc. 1000
- 17×11×800 buc. 100
- 17×11×1000 buc. 300
- 13×17×2800 buc. 300
- 22×14×2240 buc. 6
- 22×14×2360 buc. 80
- 22×14×3150 buc. 100
- 22×14×3800 buc. 10
- 22×14×4500 buc. 48

Rulmenți seria :

- 1209 buc. 390
- 6209 buc. 1125
- 6211 buc. 1101
- 2210K buc. 90
- 6215K buc. 18
- 6218 buc. 40
- 6314 buc. 133
- 22216 K buc. 12
- 22217 buc. 7

22222 K buc. 370

51116 buc. 39

51314 buc. 40

22311 buc. 21

RNA 4928 buc. 73

RNA 4932 buc. 83

NA 4905 buc. 2901

NA 4932 buc. 555

Pietre polizor :

450×40×203 — 25M buc. 7

600×60×60 —125Q buc. 3

250×30×75 —25M buc. 4

350×50×127—40M buc. 20

450×40×203 buc. 34

350×50×127 buc. 38

300×30×127 buc. 29

Biax 915 buc. 130

Biax 928 buc. 30

400×40×127 — 30Q buc. 60

35×40×10 — 25 P buc. 14

400×40×203 25/16 M buc. 4

300×50×127 buc. 16

300×50×127 buc. 4

300×50×127 buc. 37

300×40×127 — 16 M buc. 1

300×40×127 — 25 P buc. 30

Segmenti ferodou prt. Remorca dormitor R.M. 17-9.131.24.00.061 buc. 1500

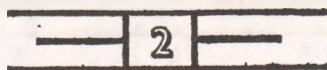
Bandă ferodou pastă 150×10 mm ml 127

Bandă ferodou pastă 180×10 mm ml 3

Redresori cu seleniu tip. S.110/4.380 Vca, 110 Vcc, 550 W, 50 Hz/import/ buc. 52

Bare silită 8×150×180 (import) buc. 190

Carcasă din oțel turnat pentru grinzi rulante suspendate GRS—NS1 —1/3 buc. 24



M.I.C.M.

Rulmenți seria :

R4 buc. 3

2 L 25 buc. 4

6214 buc. 5

6220 buc. 3

6300 buc. 3

6303 ZZ buc. 5

6308 buc. 5

6309 buc. 20

NF 310 buc. 3

6311 buc. 3

6314 buc. 2

1201 buc. 2

1204 buc. 3

1207 K buc. 3

1275 buc. 4

1305 buc. 2

30230 buc. 7

3205 buc. 5

2207 buc. 5

2307 buc. 5

30208 buc. 4

30217 buc. 2

30306 buc. 5

30309 buc. 3

32214 buc. 2

51104 buc. 2

51206 buc. 4

51211 buc. 4

51215 buc. 3

51307 buc. 10

E 12 (6012) buc. 4

2308 K buc. 2

4902 RNU buc. 8

2307 K buc. 5

7204 (DKF 13) buc. 3

7205 buc. 3

11206 buc. 6

E 10 buc. 3

6304 buc. 14

Materiale și piese schimb speciale — import :

Broșe TSA 20×125 L buc. 9

Bolț ES 6×12 buc. 45

Bec semnalizare neon 220V buc. 62

Capac de furcă buc. 90

Capac lampă semnalizare buc. 31

Ghidaj lagăr 17050 L buc. 72

Lanț cu role 3/8"×7/32 ml. 15,290

Lampă de control ICE buc. 15

Motor A II. 63×2—0 18Kw 2760 t/m 220—280V buc. 10

Releu IIS 220V buc. 5

Rulment L 17 buc. 32

Curele trapezoidale :

10×6×1320 buc. 7

13×8×3000 buc. 8

10×8×1250 buc. 5

13×8×1120 buc. 10

13×8×1180 buc. 2

13×8×1320 buc. 7

13×8×1900 buc. 5

11×17×800 buc. 8

11×17×925 buc. 6

11×17×1250 buc. 5

11×17×3000 buc. 5

11×17×3150 buc. 2

Role Ø 6×6 m/m buc. 1554

Rulment N 310 mm buc. 10

Idem G 6310 buc. 10

Adaos lucru import kg. 73

Sare nichelare kg. 100

Simpor II pt. nichelare kg. 25

Purtător lucru pt. nichelat kg. 73

CONTRACT ECONOMIC

PRECIZARI PRIVIND OBLIGAȚIILE REZULTIND DIN CONTRACTUL DE CUSTODIE

Obligațiile unității socialiste care păstrează în custodie produsele preluate de bazele de aprovizionare tehnico-materială în condițiile H.C.M. nr. 1285/1972 vizează și eliberarea acestor produse către beneficiarii indicați de aceste baze.

Această obligație rămâne uneori neîndeplinită fie din cauză că unitatea socialistă custode a consumat ori a înstrăinat produsele, fie datorită faptului că nu a luat măsurile organizatorice necesare pentru a preda produsele la prezentarea beneficiarilor.

În primul caz, unitatea socialistă custode datorează cu titlu de daune contravaloarea produselor pe care le-a consumat ori înstrăinat. De asemenea, datorează penalitățile prevăzute de art. 1 lit. i din H.C.M. nr. 306/1970 și — dacă este cazul — daune în completare.

În cel de-al doilea caz, produsele existând în custodie, unitatea socialistă custode nu poate fi ținută să răspundă în legătură cu prețul aferent și nici cu privire la penalitățile menționate mai sus. Este, deci, greșit procedeul unor baze de aprovizionare tehnico-materială care solicită pe cale de acțiune prețul produselor pe care unitățile socialiste nu le-au predat beneficiarilor indicați. Stabilindu-se, într-un asemenea litigiu, că produsele respective se aflau efectiv în posesia unității socialiste custode care nu le-a consumat și nici nu le-a înstrăinat, pretențiile la plata prețului aferent au fost respinse de Arbitrajul de Stat Central prin Hotărârea nr. 383/1976. Confirmând această soluție, primul arbitru de stat, prin Decizia nr. 1666/1976 a reținut următoarele: „În ce privește restul produselor, rămase pe mai departe în custodia pârteii, prin punctajul comun din 7 martie 1975, părțile au stabilit că ele se află depozitate separat de produsele pârteii. Fiind proprietatea reclamantei, ea nu poate pretinde contravaloarea“.

Soluția se justifică deci, pe considerentul că titularul dreptului de propri-

etate, respectiv de administrare directă, este și rămâne baza de aprovizionare tehnico-materială care — așa cum s-a învederat cu alt prilej — nu are posibilitatea de a retransmite acest drept real asupra unității socialiste de la care a preluat produsele.

Cele învederate nu exclud însă posibilitatea ca răspunderea unității socialiste custode să fie angajată în alt mod. Într-adevăr, neîndeplinirea obligației de eliberare a produselor lăsate în custodie poate ocaziona bazelor de aprovizionare tehnico-materială daune ca: dobinzi percepute de bancă pentru nerambursarea creditelor acordate în vederea preluării stocurilor disponibile, penalități plătite unităților beneficiare pentru nerespectarea unor obligații contractuale care urmau să fie îndeplinite prin livrări din stocurile aflate în custodie, deprecierea calitativă a produselor datorită depozitării prelungite, expirarea termenelor de garanție după care produsele nu mai pot fi livrate unităților beneficiare etc.

Asemenea daune, dacă sînt urmarea directă a neîndeplinirii culpabile din partea unităților socialiste custode a obligației de eliberare a produselor, atrag răspunderea acestor unități. Este vorba deci, de o răspundere avînd ca obiect repararea prejudiciului cauzat prin neîndeplinirea unei obligații contractuale.

Problema obținerii prețului produselor cu titlu de daune se pune numai în cazul cînd ele sînt înstrăinate sau consumate în timpul custodiei. În acest context, s-au formulat susțineri contradictorii în ce privește momentul de la care începe să curgă termenul de prescripție al acțiunii introduse de baza de aprovizionare tehnico-materială împotriva unității socialiste custode.

Primul arbitru de stat, prin Decizia nr. 1431/1976, a stabilit, în această privință, următoarele:

Dacă în contractul de custodie nu s-a prevăzut un termen limită de păstrarea produselor, momentul de la care începe să curgă termenul de prescripție coincide cu data încheierii contractului de custodie. Această rezolvare se înscrie pe linia Instrucțiunii primului arbitru de stat nr. 5/1974 (pct. 4) care distinge, în această privință, după cum în contractul de custodie s-a stabilit ori nu un termen de păstrare a produselor. Evident, dacă un asemenea ter-

men s-a prevăzut, prescripția începe să curgă abia de la data împlinirii termenului, afară de cazul în care baza de aprovizionare tehnico-materială a cerut eliberarea produselor înainte de împlinirea acestui termen, situație în care prescripția începe să curgă de la data acestei cereri.

Pentru ipoteza în care baza de aprovizionare tehnico-materială și-ar întemeia pretențiile pe dreptul de administrare directă asupra produselor lăsate în custodie, situația nu s-ar schimba sub raportul prescripției, deoarece pretențiile întemeiate pe acest drept sînt supuse aceluiași termen de prescripție de 18 luni.

În sfîrșit, reține decizia, chiar dacă pretențiile s-ar întemeia pe încasarea nejustificată a unei sume (în ipoteza cînd produsele nu au existat ori erau calitativ necorespunzătoare la data instituirii custodiei) termenul de prescripție ar fi același și nu ar începe să curgă de la o dată ulterioară.

Rezultă din cele învederate necesitatea ca bazele de aprovizionare tehnico-materială să verifice efectiv, din punct de vedere cantitativ și calitativ, stocurile disponibile cu ocazia preluării și lăsării lor în custodie. De asemenea, pretențiile rezultînd din neîndeplinirea obligațiilor care revin unităților socialiste custode trebuie valorificate înăuntrul termenului de prescripție, potrivit precizărilor de mai sus.

I. ICZKOVITS

FINANCIAR

JUSTIFICAREA AVANSURILOR PRIMITE ÎN NUMERAR

Regulamentul operațiilor de casă ale unităților socialiste, aprobat prin Decretul nr. 209/1976 al Consiliului de Stat reglementează în art. 29—39 inclusiv, acordarea de avansuri în numerar și decontarea lor.

● Termenele de justificare a avansurilor în numerar sînt stabilite în mod diferențiat în funcție de destinația sumei primite.

Astfel, titularii de avans au obliga- de a justifica sumele primite în termen de cel mult 3 zile lucrătoare, următoarele cazuri :

— când avansul a fost destinat cheltuielilor de aprovizionare cu mărfuri de fondul pieței și pentru alte plăți care se fac în afara localității sediului unității. Termenul de justificare începe să curgă de la data aprobării pentru sosirea din deplasare, exclusiv ziua sosirii, sau în termen de 3 zile lucrătoare de la sosirea din deplasare, exclusiv ziua sosirii, în cazul când această are loc anterior datei aprobate;

— când avansul a fost acordat pentru acoperirea cheltuielilor de deplasare în interesul serviciului. Termenul de justificare de cel mult 3 zile lucrătoare, se calculează de la sosirea din deplasare, exclusiv ziua sosirii.

Termenul de justificare a avansurilor este de cel mult 4 zile lucrătoare, în următoarele cazuri :

— când avansul a fost acordat pentru cheltuieli de aprovizionare cu mărfuri de la fondul pieței și pentru alte plăți care se fac în localitatea unde unitatea își are sediul. Termenul începe să curgă de la încasarea avansului, exclusiv ziua primirii;

— când avansul a fost acordat pentru cheltuieli de protocol sau pentru organizarea de conferințe, simpozioane și alte asemenea acțiuni. Termenul începe să curgă de la plecarea delegației sau încheierea acțiunii, exclusiv ziua plecării delegației sau încheierii acțiunii.

● Pentru justificarea avansurilor se folosește formularul „Ordin de deplasare” sau alte documente legale.

Titularul de avans este obligat ca, în termenele sus-arătate, să întocmească și să depună la compartimentul financiar—contabil decontul de cheltuieli în care înscrie toate documentele justificative și le anexează la acesta, în cazul în care titularul întocmește și prezintă un decont incomplet sau anexează la acesta documente nevalabile, avansurile se consideră justificate numai cu valoarea documentelor valabile.

● Obligațiile compartimentelor financiar-contabile din unitățile socialiste au următoarele obligații:

— să conducă în mod corect și la zi evidența avansurilor acordate și urmărirea justificării lor la termenele stabilite (art. 33);

— să menționeze pe decontul justificativ data primirii, care se consideră data justificării avansului (art. 34);

— să verifice — la primirea decontului de cheltuieli — legalitatea documentelor justificative anexate, concordanța lor cu natura și destinația cheltuielilor pentru care s-a acordat avansul și respectarea termenului de justificare (art. 35);

— să predea la casierie decontul verificat în cazul în care valoarea acestuia depășește avansul primit, spre a se efectua plata diferenței (art. 37);

— să calculeze, potrivit legii, și să procedeze la încasarea penalizării de 0,50% pentru fiecare zi de întârziere, în cazul când titularul nu depune în termen decontul justificativ sau nu restituie în termen sumele rămase necheltuite (art. 38). Majorarea legală de 0,50% lei pe zi se calculează cu începere de la data expirării termenului de justificare și nu de la data acordării avansului (Tribunal Suprem secția civilă decizia nr. 2106/1969). La sumele nejustificate sau nedecontate nu se va percepe și dobânda legală ci numai penalizarea sus-arătată;

— să emită, prin conducătorul său, dispoziția de reținere din retribuția cuvenită titularului de avans, în cazul când acesta nu a justificat sau nu a restituit sumele primite drept avans.

C. JORNESCU

COMERȚ EXTERIOR

OBLIGAȚIILE UNITĂȚILOR SOCIALISTE PRIVIND RECLAMAREA LIPSURILOR CALITATIVE CONSTATATE LA PRODUSE PROVENITE DIN IMPORT

Constatarea necoresponderii calitative a produselor provenite din import duce, în mod firesc, la formularea unor pretenții având ca obiect repararea de către furnizorul extern a pre-

judiciului ocazionat prin livrarea unor asemenea produse. Fie că este vorba de înlocuirea produselor, de remedierea lor, de restituirea prețului încasat sau de plata unor bonificații, pentru rezolvarea cu succes a pretențiilor este necesar să se respecte anumite obligații vizând modul de constatare a necoresponderii calitative, trimiterea mostrelor, păstrarea produselor reclamate etc. În cele ce urmează, ne vom referi, în special, la obligațiile părților legate de transmiterea în termen a reclamației la extern.

Respectarea termenului de reclamație prevăzut în raportul contractual stabilit cu furnizorul extern prezintă o importanță esențială întrucât, de obicei, nerespectarea acestui termen este sancționată cu decăderea.

Astfel, apare firească obligația stabilită în sarcina unităților cu atribuții de comerț exterior de a comunica unităților beneficiare termenele în care trebuie transmise reclamațiile de calitate. Asemenea comunicări trebuie făcute și beneficiarilor efectivi în cazul livrării produselor prin intermediul unei verigi. Aceasta, deoarece cunoașterea termenului în care trebuie transmisă reclamația, este o condiție primordială pentru ca unitățile socialiste să-și poată îndeplini obligațiile în această direcție.

Cunoscând termenul în care viciile calitative pot fi reclamate la extern, toate unitățile socialiste care participă la derularea importurilor au obligația de a proceda în așa fel, încât să nu zădărnicească respectarea aceluiași termen. Această îndatorire vizează atât momentul efectuării constatării, cât și acela al transmiterii reclamației însoțită de actul de constatare.

Referitor la momentul efectuării constatării, o atenție deosebită se impune în cazul importurilor derulate prin intermediul unor baze de aprovizionare, datorită faptului că, în raporturile cu furnizorul extern, termenul de reclamație este unic și același, indiferent de numărul unităților socialiste care participă la derularea importului până când produsele ajung la unitatea efectiv beneficiară. Fiecare dintre aceste unități trebuie să fie preo-

cupată de asigurarea condițiilor necesare pentru efectuarea constatărilor într-un moment util în raport cu termenul de reclamație. În caz contrar, unitatea socialistă în culpă răspunde patrimonial.

De pildă, prin Decizia primului arbitru de stat nr. 1300/1976 s-a reținut că termenul de reclamație de 3 luni prevăzut de Condițiile generale de livrare C.A.E.R. — aplicabil în raportul dintre unitatea importatoare și furnizorul extern — s-a pierdut din culpa bazei reclamante care nu a efectuat recepția produselor la primirea acestora. Respectivul produse au fost primite de unitatea efectiv beneficiară în ultimele zile din cele 3 luni, fiind practic nu mai era posibilă transmiterea reclamației în termen.

Reclamanta bază, cunoscând din actele ce i-au fost transmise de către unitatea cu atribuții de comerț exterior faptul că importul se realiza conform Condițiilor generale de livrare C.A.E.R., a cunoscut implicit termenul de reclamație aplicabil. Ca atare, prin modul cum s-a comportat, reclamanta a determinat pierderea posibilității de a se obține de la furnizorul extern reparația datorată pentru viciile calitative constatate la produsele livrate. În consecință, justificat s-a localizat în patrimoniul reclamantei baza paguba produsă prin primirea unor mărfuri cu vicii calitative din import.

Alteori, deși constatarea viciilor se face într-un moment util, transmiterea actului de constatare are loc cu întârziere, determinând respingerea reclamației de către furnizorul extern pe motiv de tardivitate.

Astfel, prin Decizia primului arbitru de stat nr. 937/1976 s-a constatat că apărarea părții beneficiare efective a fost înlăturată de arbitraj pe considerentul că viciile calitative ale materialelor primite din import au fost stabilite de comisia de recepție la 25 iunie 1974, dar actul de constatare a fost comunicat bazei reclamante abia la 25 decembrie 1974, odată cu întâmpinarea. În această situație, reclamanta bază nu mai putea reclama cu succes, prin intermediul unității cu atribuții de comerț exterior, viciile calitative la furnizorul extern.

Reclamațiile de calitate trebuie să cuprindă elemente precise de determinare a lotului din care fac parte produsele reclamate și, dacă este ca-

zul, să fie însoțite de probe prelevate conform metodologiei prevăzute în contractul extern.

Produsele reclamate trebuie, evident, păstrate până la rezolvarea reclamației. Nerespectarea acestei cerințe poate atrage respingerea reclamației. În caz de soluționare favorabilă a reclamației, în cadrul rezolvării reclamației, părțile din contractul extern decid asupra destinației care se dă produselor reclamate sub aspect calitativ.

H. MATEI

COMERȚ-COOPERAȚIE

COORDONAREA ȘI ÎNDRUMAREA UNITARĂ A PRODUCȚIEI DE LARG CONSUM

Pentru coordonarea și îndrumarea unitară la nivelul întregii economii a activității ministerelor, celorlalte organe centrale și locale de stat și cooperatiste în domeniul producției bunurilor de larg consum s-a înființat prin Decretul nr. 169/1976, Consiliul de coordonare a producției bunurilor de larg consum.

Consiliul de coordonare a producției bunurilor de larg consum este un organ subordonat Consiliului de Miniștri, care colaborează cu ministerele, celelalte organe centrale și cu organele locale, cu unitățile de producție, de aprovizionare și desfacere de stat și cooperatiste, precum și cu institutele de cercetare, proiectare și de învățământ. Totodată acest organ are obligația de a prezenta Consiliului de Stat rapoarte asupra principalelor probleme din domeniul său de activitate.

În calitate de organ subordonat Consiliului de Miniștri, Consiliul de coordonare asigură înlăturarea politicilor partidului și statului în domeniul producției bunurilor de larg consum.

Este de precizat faptul că în cadrul economiei naționale funcțiile de coordonator în diversele ramuri și domenii se asigură, așa cum prevede Decretul nr. 230/1974, de principalele ministere și organe centrale. Înființarea actualului Consiliu de coordonare are ca scop să conlucreze și să îndrumeze acti-

vitătea de dezvoltare, fabricația și diversificarea producției bunurilor de larg consum, la nivel superior coordonării de ramură exercitate de organele centrale coordonatoare, care exercită funcții limitate, numai pentru produsele ce revin în competența lor. Primind atribuții de coordonare și îndrumare unitară, Consiliul de coordonare va putea asigura, prin conducerea cu ministerele și celelalte organe centrale, sporirea și modernizarea producției bunurilor de larg consum, realizarea unei game diversificate de produse, conducând implicit la satisfacerea corespunzătoare a necesităților de consum ale întregii populații.

Consiliul de coordonare își desfășoară activitatea în strânsă colaborare cu Consiliul pentru coordonarea și îndrumarea activității de aprovizionare și prestare de servicii către populație și va conlucra permanent cu Comitetul pentru Problemele Consiliului Popular, cu comitetele executive ale consiliilor populare județene și ale municipiului București.

Principalele atribuții ale Consiliului de coordonare sînt: coordonarea și îndrumarea activității de dezvoltare, fabricației și diversificării bunurilor de larg consum; participarea la elaborarea proiectelor de plan și prognoza dezvoltării producției; propunerea de măsuri de reprofilare, specializare și cooperare; elaborarea unor programe pentru dezvoltarea și modernizarea capacităților de producție; urmărirea diversificării și ridicării calității producției de mărfuri alimentare, de preparate și semipreparate culinare; studiul pieței, elaborarea de studii privind valorificarea superioară a materiilor prime și reducerea consumurilor acestora; urmărirea modului în care se realizează sarcinile de plan și măsurile obligatorii pentru îndeplinirea sarcinilor în domeniul producției bunurilor de larg consum.

Exercitînd funcții de organ deliberativ, Consiliul de coordonare este format din 75—85 membri, reprezentanți ai ministerelor, celorlalte organe centrale și locale ale administrației de stat, ai uniunilor centrale cooperatiste, ai Uniunii Centrale a Sindicatelor și ai Consiliului Național al Femeilor și

Comitetului Tineretului Comunist. Consiliul are în conducerea sa un președinte, un vicepreședinte și un secretar, iar pentru rezolvarea problemelor curente funcționează biroul executiv. În cadrul Consiliului de coordonare se organizează secții de specialitate. Pregătirea lucrărilor necesare desfășurării activității Consiliului, biroului executiv și a secțiilor de specialitate se asigură printr-un secretariat tehnic, care colaborează cu specialiști din ministere, centrale și întreprinderi. De asemenea, secretariatul tehnic urmărește modul în care se aplică normele legale în domeniul producției bunurilor de larg consum și aduce la îndeplinire hotărârile Consiliului, biroului executiv și măsurile stabilite de președinte.

Pe plan local, Decretul nr. 169/1976 prevede înființarea de comisii de coordonare județeană și a municipiului București, care se organizează pe baza principiului dublei subordonări, respectiv a comitetelor executive ale comitetelor populare și a Consiliului de coordonare a producției bunurilor de larg consum. Aceste comisii răspund pentru activitatea desfășurată față de comitetele executive ale consiliilor populare și Consiliului de coordonare, colaborând cu consiliile județene și municipale pentru coordonarea și înfrumusețarea activității de aprovizionare și prestare de servicii către populație.

Comisiile de coordonare județene și a municipiului București coordonează fabricația și diversificarea bunurilor de larg consum; colaborează la elaborarea proiectului planului; propun măsuri pentru profilare, specializare și cooperare a întreprinderilor; elaborează programe de măsuri pentru valorificarea resurselor locale de materii prime și materiale, precum și folosirea forței de muncă disponibile, urmăresc și controlează realizarea sarcinilor de producție a bunurilor de larg consum și iau măsuri obligatorii pentru unitățile producătoare.

Îndeplinind funcții de organe delimitative, comisiile de coordonare județene și a municipiului București sunt formate din directori sau directori adjuncți din întreprinderile industriale republicane și locale de stat, conducătorii organizațiilor cooperatiste, reprezentanți ai organelor comerciale

locale, inspectoratele locale de control al calității, al prețurilor, organelor bancare și centrelor sanitare-antiepide-mice. Președintele comisiei de coordonare este vicepreședintele comitetului executiv al consiliului popular care exercită funcția de președinte al comisiei de planificare teritorială.

Organizarea și funcționarea Consiliului și a comisiilor de coordonare a producției bunurilor de larg consum va contribui la satisfacerea mai deplină a necesităților de consum ale populației, asigurând pe această cale ridicarea nivelului de trai al oamenilor muncii.

Dr. EMIL VICOL

EXPERTIZE

VERIFICAREA ACTIVITĂȚII ASOCIAȚILOR DE LOCATARI

În clădirile cu mai multe apartamente, locatarii principali, persoane fizice sau juridice, pot face parte dintr-o asociație a locatarilor, având ca scop buna gospodărire a părților și instalațiilor de folosință comună ale clădirii, încasarea la timp a cotelor din contribuția la plata cheltuielilor comune și promovarea unor atitudini juste față de avutul obștesc și respectarea normelor de conviețuire socialistă.

Asociația locatarilor dobândește personalitate juridică de la data înregistrării la administrația financiară sau la circumscripția financiară.

Baza legală a controlului asociațiilor de locatari o constituie Legea nr. 5/1973, Capitolul X, privind administrarea fondului locativ și H.C.M. 1678/1969 privind aplicarea statutului tip al asociației locatarilor.

Litigiile dintre asociația locatarilor și membrii asociației, formează obiectul multor expertize contabile, care se efectuează, în cauzele dosarelor în faza de anchetă la organele de cercetare penală, sau în faza de judecată la instanțe.

Pentru a se ajunge la această fază, este necesar ca în prealabil, să se facă verificarea gestiunii asociației de locatari, spre a se stabili răspunderile materiale și personale asumate.

Verificarea activității asociației de locatari, potrivit H.C.M. 1678/1969 se face de către comisia de cenzori, care se alege dintre membrii asociației pe timp de 1 an, în adunarea generală a locatarilor și poate fi formată din 3—5 membri și 1—2 membri supleanți. Comisia de cenzori, alege dintre membrii săi, un președinte.

Comisia de cenzori, fiind un organ ales, membrii săi nu pot refuza executarea sarcinilor care le revin.

Asociația locatarilor, este reprezentată în fața organelor statului, de către un împuternicit desemnat de adunarea generală a asociației.

Hotărârile adunării generale a asociației locatarilor, prin care se încalcă prevederile legale sau statutare, pot fi atacate la instanțele judecătorești. La verificarea gestiunii asociației de locatari, trebuie să se aibă în vedere:

— Adunarea generală a locatarilor, stabilește un număr de personal, care lucrează în cadrul asociației și cuantumul indemnizației fiecăruia.

— Pentru acest personal, nu se întocmește carnet de muncă, deoarece aceștia, nu au calitate de angajați. De asemenea, activitatea desfășurată, nu poate fi înregistrată în cartelele de muncă pe care aceste persoane le-ar avea întocmite anterior.

— Salariul ce se acordă personalului asociației locatarilor, se plătește în numerar, mai puțin impozitul legal și contribuția de 2% pentru pensia suplimentară (Instr. 65.200/1970 Min. Muncii).

— Asociația de locatari este obligată să calculeze și să verse contribuția pentru asigurările sociale de stat, 10% asupra salariului convenit, potrivit H.C.M. 4161/1953.

— În cazurile când persoanele asociației locatarilor (președinte, împuternicit, casier etc.) angajează plăți nelegale, nu justifică fondul de rulment etc. comisia de cenzori, poate stabili răspunderi materiale, fără însă a calcula penalizări sau dobânzi, pentru nejustificarea sumelor în termen.

Pe baza actelor întocmite de comisia de cenzori, comitetul asociației locatarilor, se constituie parte civilă sesizând organele de cercetare penală pentru abaterile constatate, dacă se consideră că au caracter penal.

Grigore OLĂNESCU

RAPORTURI DE MUNCĂ

EFECTELE DELEGĂRII

Pe timpul delegării, contractul de muncă al persoanei încadrată în muncă subsistă în continuare, în toate clauzele sale — inclusiv păstrarea muncii de același fel — cel în cauză rămânând subordonat unității care a delegat. Chiar și în situația în care delegarea se execută — în materialitatea sa — la o altă unitate, persoana delegată își păstrează nealterate raporturile sale de muncă cu unitatea la care este încadrat, delegarea reprezentând în esență prestarea aceleiași funcții, dar în alt loc. Altfel spus, prin delegare nu se dilată atribuțiile persoanei, ci perimetrul în care aceste atribuții se exercită.

De aci o serie de consecințe.

● **Păstrarea funcției și a retribuției tarifare de încadrare.** Art. 67(1) din C.M. prevede că pe durata delegării cel în cauză își păstrează funcția și retribuirea avute anterior. Principiul rezultă și indirect din prevederea alineatului (2) a aceluiași articol din cod care dispune că în cazurile când pentru munca prestată de o persoană detașată sau trecută temporar într-o asemenea muncă, este prevăzut o retribuire mai mare, cei în cauză au drept la aceasta, în condițiile prevăzute de lege. Deși persoanele delegate sînt excluse de la beneficiul acestor prevederi, considerăm totuși că o asemenea interpretare nu poate fi acceptată și că respectivele norme legale vor să indice numai că în cazul delegării cei în cauză vor presta același fel de muncă cu cel mult anterior. Într-adevăr, atât de dominant este principiul retribuirii muncii după cantitatea și calitatea acesteia, în întreaga materie a raporturilor de muncă, încît, ori de cîte ori normele care cuprind o asemenea dispoziție vor veni în contradicție cu altele ce conțin prevederi contrarii, primele vor avea, în mod necontestat, înțietate în aplicare. Din această cauză concluzia noastră — deși în aparență contrară prevederilor art. 67 din cod, — apare singura de acceptat, din

cauză că se întemeiază pe unul din principiile dominante ale dreptului muncii.

Pe timpul delegării persoana în cauză nu poate efectua ore suplimentare (pct. 13 din normele M.F. și C.S.M.S. sus-citate), iar timpul de repaus săptămînal se respectă și în perioada delegării (Ordinul C.S.M.S. nr. 14950/2638/1964). Totuși dacă celor în cauză li s-a cerut prestarea muncii și peste programul de lucru, socotim că au dreptul la retribuirea muncii conform prevederilor art. 120 din Codul muncii (Tribunalul Suprem col. civ. dec. nr. 1205/1964).

● Alte drepturi cuvenite persoanelor delegate.

Acordare echipament protecție. Unitățile care dispun delegarea sînt obligate a pune la dispoziția persoanelor delegate echipament de protecție pe timpul îndeplinirii sarcinilor, dacă activitatea acestora se desfășoară în locuri de muncă pentru care se prevede în normativ acordarea de echipament de protecție, potrivit pct. 5 din H.C.M. nr. 795/1960.

Păstrarea spațiului locativ. Deși în noul Cod al muncii nu există o prevedere similară celei din art. 172 din vechiul cod, dat fiind caracterul temporar al delegării și al continuității raporturilor de muncă, persoanele delegate își păstrează la dispoziția lor, suprafața locativă, pe toată durata delegării.

● **Răspunderea disciplinară.** Persoana delegată este obligată să respecte ordinea și disciplina muncii din unitatea de care aparține, precum și cele de la noul său loc de muncă (spre exemplu: să respecte programul, normele tehnice și de protecție a muncii, să folosească integral timpul său de lucru etc.). Potrivit pct. 8 alin. final din Îndrumarul nr. 66427/1973 al Ministerului Muncii și al U.G.S.R. (republicat în 1975), abaterile disciplinare săvîrșite în timpul delegării în altă unitate se sancționează de conducerea unității care l-a delegat.

● **Răspunderea materială a persoanei delegate** comportă o analiză mai amănunțită. Deoarece persoana delegată la o altă unitate căreia îi provoacă pagube, nu se află în raporturi de muncă cu aceasta din urmă, ci cu organizația de la care a primit dele-

garea, este de tras o singură concluzie și anume: cel în cauză nu va răspunde material decît față de unitatea de care aparține. În asemenea cazuri unitatea prejudiciată va pretinde calea unei acțiuni arbitrale despăgubiri de la unitatea căreia îi aparține autorul pagubei, iar aceasta, la rîndul său, pentru prejudiciul suportat va acoperi pagubelor reclamantei, va îndrepta împotriva persoanei delegate, vinovată de producerea respectivelor daune, pe calea unei decizii de răspundere. Unii autori au făcut distincție între natura răspunderii unității originare atunci cînd a existat o înțelegere prealabilă între cele două unități considerînd că, într-o astfel de împrejurare, responsabilitatea este de natură contractuală, spre deosebire de caz în care delegarea este dispusă, fără a fi necesar acordul unității reclamante, situație în care răspunderea are caracter delictual. Deși din punct de vedere științific distincția este utilă — necontestat — judicioasă, în ordinea practică ea nu are nici o importanță, fiind indiferent temeiul juridic în virtutea căruia se promovează și admite acțiunea arbitrală al unității reclamante prejudiciate. Instanța noastră supremă a fost constantă în acest sens, considerînd că prejudiciul localizat inițial la unitatea unde persoana este delegată se va recupera de la unitatea care a delegat-o, care, la rîndul său, se va despăgubi de la autorul prejudiciului cu care se află în raporturi de muncă (Plen Tribunalul Suprem, decizia de îndrumare nr. 11/1965).

J. COSTIN

Revista ECONOMICA

SUPLIMENT

Redacția și administrația BUCUREȘTI 2
Calea Dorobanți, 25, Telefon 12 66
Cont I.S.I.A.P. nr. 64 51 30 152, BNRS

filiala Sector 1, București

Tiparul:

Întreprinderea poligrafică „Informația

INTREBĂRI-RĂSPUNSURI

● **I. SUDITU (Vrancea)** solicită lămuriri în privința efectelor prescripției asupra coeficientului de penalitate aplicabil în cazul penalităților progresive.

În situația relatată de dv. pentru întârziere în livrare de 40 zile, penalitățile la penalități au fost valorificate înăuntrul termenului de prescripție numai pentru ultimele 10 zile de întârziere. Aferent acestei perioade se datorează penalității de 0,3% pe zi, conform art. 1 lit. a din H.C.M. nr. 106/1970. Această soluție se impune, deoarece dreptul unității beneficiare are ca obiect penalitățile aferente unei întârzierii de 40 zile pentru care coeficientul de penalitate aplicabil este de 0,3% pe zi, nu de 0,1% pe zi, iar prescripția nu afectează decît dreptul la acțiune.

● **G. MALIN (Craiova)** întreabă dacă o unitate socialistă care a acționat în termenul de prescripție, dar din eroare a indicat altă unitate socialistă părăsită decît cea debitoare, poate fi repusă în termen față de unitatea socialistă realmente răspunzătoare.

Potrivit art. 19 din Decretul nr. 167/1958, repunerea în termen se poate dispune numai pentru motive temeinic justificate. În principiu, împrejurarea relatată de dv. nu face parte din această categorie de motive, astfel că repunerea în termen nu ar fi admisibilă (Decizia P.A.S. nr. 351/1962). Dacă însă eroarea nu a putut fi cunoscută de reclamantă înainte de împlinirea termenului de prescripție, se poate pune problema repunerii în termen care se apreciază de la caz la caz, în funcție de condițiile concrete ale speței.

● **T. ONCIU (Suceava)** se interesează de momentul cînd începe să curgă prescripția acțiunii unității socialiste beneficiare prin care pretinde restituirea prețului ce i s-a încasat pentru un lot de produse calitativ necorespunzător, în situația cînd plata prețului a avut loc cu mult după primirea produselor.

În speță, fiind vorba de vicii aparente, potrivit art. 10 din Decretul nr. 167/1958, termenul de prescripție de 6 luni al dreptului la acțiune începe să curgă din momentul preluării efective a produselor.

Rezultă deci, că potrivit legii, momentul efectuării plății prețului nu prezintă concludență. Dacă în raport cu momentul în care s-a făcut plata, unitatea socialistă beneficiară a întâmpinat dificultăți obiective în respectarea termenului de prescripție, se pune problema repunerii în termen conform dispozițiilor art. 9 din decretul citat.

● **M. NICOLAE (Slobozia)** solicită clarificări în privința deosebirii dintre viciile aparente și cele ascunse.

Viciile aparente sînt acele defecte care pot fi observate în momentul recepției produselor. Este vorba, desigur, despre o recepție atentă, întrucît o recepție superficială nu poate schimba natura viciilor din aparente în ascunse. Toate aparente sînt acele vicii care, deși nu pot fi sesizate de simțurile omului, se evidențiază în cadrul probelor și încercărilor ce trebuie efectuate, potrivit legii sau contractului, în momentul recepției.

Rezultă din cele de mai sus, că sînt ascunse acele vicii care nu au apărut la recepție, deși au fost utilizate toate metodele de verificare stabilite pentru acest moment.

● **T. PLEȘAN (Sibiu)** solicită lămuriri în privința termenului de prescripție aplicabil acțiunii prin care unitatea socialistă beneficiară pretinde să i se restituie prețul încasat pentru produsele livrate în alte sortimente decît cele contractate.

Contrar punctului dv. de vedere, în situația dată nu se pune problema livrării unor produse calitativ necorespunzătoare pentru a se aplica termenul de prescripție de 6 luni prevăzut de art. 4 lit. a din Decretul nr. 167/1958. În speță, produsele nu au fost calitativ necorespunzătoare, ci nu au corespuns sortimental cu prevederile contractului. Deci, s-au livrat produse necontractate, ceea ce impune concluzia că termenul de prescripție aplicabil este cel de 18 luni, prevăzut de art. 3 din decretul citat.

● **H. GHEORGHIADÉ (Constanța)** se interesează de natura juridică a operațiunilor de manipulare a unor vagoane, efectuate de către o unitate socialistă cu locomotiva sa proprie în favoarea unei alte organizații socialiste.

Din împrejurările relatate de corespondentul nostru rezultă că operațiunile de manipulare se efectuează pe o distanță redusă de către o unitate socialistă care nu este specializată în asemenea operațiuni. Într-o atare situație, sîntem în prezența unei prestări de servicii, iar nu a unui contract de transport. În consecință, reglementările speciale privind transporturile feroviare nu sînt aplicabile prestației în cauză.

● **A. MIHĂILĂ (Deva)** întreabă dacă efectuarea încercării de conciliere prearbitrală și achitarea prin dispoziție de plată a taxei de timbru aferente unor pretenții nu produc efecte suspensive sau întreruptive de prescripție.

Răspunsul care se impune este negativ. Reglementările în vigoare nu conferă asemenea efecte încercărilor de conciliere și achitării taxei de timbru.

● **L. FEHER (Sf. Gheorghe)** se interesează de atribuțiile arbitrajului privind vărsarea la buget a sumelor prescrise.

Potrivit actualei orientări a practicii arbitrale, în cazul în care resping ca prescrise acțiunile cu care au fost sesizate, organele arbitrale nu dispun vărsarea sumelor prescrise la buget, ci sesizează organul bancar care deservește unitatea socialistă debitoare, pentru ca aceste organe să stabilească dacă sumele respective urmează a fi vărsate la bugetul de stat.

● **A. CHIRU (Ineu)** se interesează de efectele pe care le produce, în privința prescripției, introducerea unei acțiuni arbitrale, în special dacă acțiunea a fost respinsă.

Potrivit art. 16 lit. b din Decretul nr. 167/1958, introducerea unei acțiuni în justiție sau la arbitraj determină întreruperea cursului prescripției extinctive, chiar dacă acțiunea a fost

introdusă la o instanță sau la un organ arbitral necompetent a o soluționa.

Asemenea efecte întreruptive de prescripție nu se produc dacă acțiunea a fost respinsă. Termenul de „respingere“ a acțiunii evocă o soluție de fond, ca atare, efectul întreruptiv lipsește numai în cazul în care soluția de respingere a fost urmarea examinării fondului pretențiilor.

● **T. SADOIU (Tg. Jiu)** se interesează de consecințele neprezentării unității beneficiare la recepție în cazul când, potrivit contractului economic încheiat între părți, recepția urma să se efectueze la sediul unității furnizoare.

Exceptând cazul când, alături de obligația prezentării la recepție, s-a prevăzut în sarcina unității beneficiare îndatorirea de a ridica produsele cu mijloace proprii, neîndeplinirea obligației menționate nu constituie, în principiu, un impediment în calea îndeplinirii obligației de livrare. Instrucțiunea primului arbitru de stat nr. 10/1974 prevede că în situația când unitatea beneficiară nu se prezintă la recepție, unitatea furnizoare este obligată să expedieze produsele. Deci, această din urmă unitate nu poate justifica neîndeplinirea obligației de livrare numai pe motivul că unitatea beneficiară nu s-a prezentat la recepție. Excepție fac situațiile în care dispozițiile normative în vigoare sau contractul interzic efectuarea livrării în lipsa recepției făcute la sediul unității furnizoare.

● **T. SZEGÖ (Tg. Lăpuș)** solicită lămuriri în privința daunelor datorate de căraș pentru lipsurile constatate la transporturi executate în condițiile Convenției CIM.

Potrivit art. 26 din convenția menționată, calea ferată răspunde pentru integritatea mărfurilor preluate pentru transport pe întregul parcurs, pînă la eliberare.

Din relatările dv. rezultă că în timpul transportului vagonul a fost violat și s-au produs sustrageri din conținut. În atare situație, răspunderea cărașului se angajează în condițiile textului legal citat, iar valoarea daunelor se stabilește în conformitate cu art. 31 din aceeași convenție, luîndu-se în considerare valoarea înscrisă în factura externă.

● **I. MANU (Teleorman)** întreabă dacă o unitate socialistă poate reveni asupra renunțării făcute în fața arbitrajului în privința dreptului său la penalități pentru neîndeplinirea obligațiilor contractuale pe motiv că ulterior s-a stabilit nelegalitatea renunțării.

Este de principiu că unitățile socialiste nu pot renunța valabil la drepturile lor. Drept urmare, ele pot reveni asupra renunțării lor în măsura în care constată că au renunțat la penalități care, în mod obiectiv, li se cuveneau. Mai mult decît atît, potrivit art. 37 din Regulile procedurii arbitrale, dacă unitățile socialiste se pun de acord asupra pretențiilor care formează obiectul litigiului, organul arbitral ține seama de înțelegerea intervenită numai în măsura în care aceasta este conformă cu legea, cu alte dispoziții normative și cu principiile generale ale politicii economice.

● **T. BLĂJAN (Hunedoara)** solicită lămuriri în privința penalităților datorate în cadrul unui contract de antrepriză pentru lucrări de construcții-montaj, pentru nepredarea la termen de către unitatea beneficiară a documentației tehnico-economice.

Din scrisoarea dv. rezultă că organele ierarhic superioare ale unităților socialiste în cauză (antreprenor și beneficiar) au decalat de comun acord termenele de predare a documentației în discuție. Această măsură fiind dispusă în concordanță cu prevederile unei hotărîri a Consiliului de Miniștri, penalitățile pentru nepredarea la termen a documentației tehnico-economice se datorează de către unitatea beneficiară în raport cu termenul de predare decalat.

● **E. IONESCU (Turnu Măgurele)** își exprimă rezervele în legătură cu o soluție arbitrală prin care nu s-a reținut ca împrejurare exoneratoare de răspundere faptul că unitatea socialistă în cauză, datorită necorespunderii calitative a utilajelor de care dispune, nu și-a putut îndeplini obligațiile contractuale.

Nu sîntem de acord cu punctul dv. de vedere, întrucît problema exonerării de răspundere pentru neîndeplinirea obligațiilor asumate prin contractele economice este rezolvată prin

dispozițiile art. 23 din Legea nr. 7/1969. Potrivit acestor dispoziții, numai forța majoră apără de răspundere unitatea socialistă care nu-și execută obligațiile contractuale. Calitatea necorespunzătoare a utilajelor de producție nu reprezintă o cauză de forță majoră, ci constituie temeiul acțiunii furnizorilor de utilaje pentru despăgubiri.

● **N. VASILAS (Ilfov)** întreabă dacă antreprenorului i se cuvin penalități aferente întârzierii cu care unitatea beneficiară a achitat lucrările executate cu depășirea documentației tehnico-economice.

În cazul la care vă referiți, penalitățile se datorează numai în cazul când lucrările respective au fost executate pe bază de notă de comandă suplimentară emise cu respectarea dispozițiilor pct. 40-42 din Instrucțiunile comune CSCAS — MF nr. 7/1967.

● **GH. LĂZĂRUICA (Hațeg)** solicită lămuriri în privința efectelor pe care le produce preluarea unor obiecte de investiții neterminate de către unitățile beneficiare fără efectuarea recepției.

Predarea-preluarea obiectelor în asemenea condiții produce efecte juridice limitate. Antreprenorul nu este apărut de răspunderea pentru nerespectarea termenului de predare a obiectului terminat. Această răspundere încetează din momentul admiterii obiectului terminat la recepția preliminară.

● **A. MANCIU (Arad)** întreabă dacă lipsa documentelor legale de certificare a calității justifică refuzul unei unități comerciale de a achita prețul produselor.

Răspunsul care se impune este afirmativ, dreptul de a refuza plata prețului în această situație fiind expres prevăzut de art. 2 din Decretul nr. 282/1973. Refuzul este justificat pînă în momentul comunicării documentelor cu condiția de a nu se fi desfășurat mai înainte produsele pe rețeaua comercială.

H. M.